



ФИЛОЛОГИЧЕСКИЙ ПРАЗДНИК СИСТЕМЫ КРУЖКОВ «ФРАКТАЛ»

Разминка

Прочитайте вопросы и запишите ответы на них прямо в этот листок. Время на выполнение - 7 минут. Желаем удачи!

1. В сказке Джанни Родари «Чиполлино» плохие богатые фрукты правят бедными, но гордыми хорошими овощами. Среди главных злодеев один герой вызывает у русского читателя недоумение – он-то как оказался среди фруктов? Но ответ прост: этот плод в Италии и других европейских странах считают фруктом, а в России – овощем. Назовите этот плод.

2. Вот кочерга лежит возле моста, на берегу другом сорвало ветром крышу. Для вас загадка, думаю, проста: что под мостом через минуту я услышу?

3. Во французском языке есть устойчивое выражение *quand les poules auront des dents*. Буквально его можно было бы перевести так: «когда у курицы появятся зубы». Но так его никто не переводит, потому что это устойчивое выражение, или фразеологизм. Приведите русский фразеологизм (поговорку) с тем же значением.

4. Великого математика спросили, как он добился успеха. Он ответил: 33 25-10-20-1-32 12-15-10-4-10. Что это означает?

5. Вот начало из одной сказки, записанной до реформы русского правописания: «Въ нѣкоторомъ царствѣ, не въ нашемъ государствѣ, жиль-быль царь; у него было три сына: двое умныхъ, а третій дуракъ». Запишите начало другой сказки по правилам старой орфографии: «В хорошенькой зелёной роще стоял маленький красивенький домик».

1. Слова «улица» и «лицо» кажутся очень похожими, но это случайное созвучие. Слово «улица» происходит от древнего корня «ул», который обозначает что-то длинное, вытянутое, пустое внутри. А какое ещё слово, похожее по звучанию на слово «улица», тоже произошло от этого же корня?
-

2. Русский язык перенял многие слова из греческого: например, названия месяцев. Да и кириллический алфавит, которым мы пользуемся, во многом напоминает греческий. Попробуйте догадаться, какие месяцы перечислены, и напишите их названия по-русски:

Απρίλιος -

Οκτώβριος -

Δεκέμβριος -

Ιανουάριος -

Ιούλιος -

3. В древнерусском языке существовал звательный падеж, который использовали для обращения к кому-либо, например, «княже» (от «князь») или «Серафиме» (от имени Серафим). В предложении «Чего тебе надобно, старче?» у Пушкина также использован старый звательный падеж. Считается, что в современном русском языке появился новый звательный падеж, который тоже используется для обращения к собеседнику. Приведите примеры употребления этого падежа.
-

4. Чешский писатель Йозеф Лада создал сборник «Озорных сказок». Одна из этих сказок — про парня по имени Пепеляк, которого не любят в семье. Как только вы поймёте, с какой известной сказкой озорничает Лада, вы сможете догадаться, какой предмет помог принцессе в конце концов найти Пепеляка.
-

5. Слово «свидетель» закрепилось в современном русском языке с ошибочным написанием. Исторически того, кто видел произошедшее, называли «видок». Был и другой тип свидетелей – послух, то есть тот, кто сам не видел, но слышал о событии. От какого же слова произошло слово «свидетель», если учесть, что писалось оно иначе?
-

6. Какой очень известный русский писатель родился 30 февраля 1799 года?
-

7. К Ослику Маффину в гости приехала птица киви-киви по имени Кири. Проблема в том, что Кири ест червяков (по-английски *worm* (ворм)). А у Маффина один из лучших друзей – червячок Вилли... Друзья нашли выход – они закопали в землю макароны, и Кири решила, что это такие особенно вкусные червяки. Какой именно тип макарон им следовало закопать в землю, чтобы они и по названию были похожи на червяков? Напоминаем, Кири и Маффин беседуют по-английски.
-

8. Звучание японского языка отличается от русского: например, в японском нет звука [л], а почти все слоги состоят из пары согласный звук + гласный звук. Поэтому русские имена, когда их произносят японцы, звучат немного иначе. Например, Владимир звучит как «Вурадимиру», а Светлана - как «Субеторана». Как японцы произнесут имена:

Полина: _____

Максим: _____

Владислав: _____

9. Название этого огромного животного многие языки мира заимствовали из русского. А в русский язык, в свою очередь, оно пришло из языка манси. Само это животное никто не встречал. Но манси находили в земле нечто, что они называли «земной рог» - *манг онт*. Назовите животное, о котором идет речь.
-

10. Что общего между русскими фамилиями Колесников, Гончаров и Ковалёв? Попробуйте вспомнить и записать ещё 3 подобные фамилии.
-

11. Польский язык родственен русскому. Как вы думаете, какие популярные виды спорта по-польски называются:
siatkówka («сяткувка») _____
piłka nożna («пилка ножна») _____
kometka («комэтка») _____
(Подскажем, что тенниса среди них нет.)

12. По дороге на Филологический праздник один из ведущих увидел такую надпись на зелёном фоне:
*АУАК***КАУА
В этой надписи мы пропустили четыре буквы. Где он увидел эту надпись?
-

Ответы:
Разминка:

1. помидор
2. корень

Пояснение: речь идёт о знаках, которыми обозначают морфемы (части слова):

ПОН

3. когда рак на горе свистнет / после дождика в четверг
4. Я читаю книги
Пояснение: числа обозначают порядковый номер буквы в алфавите.
5. Въ хорошенькой зелёной роцѣ стоялъ маленькій красивенькій домикъ.
Пояснение: после твёрдого согласного на конце слова ставился Ъ; в окончаниях прилагательных мужского рода і; в окончаниях существительных в предложном падеже ъ.

Основная игра:

1. Улитка; улей
2. Απρίλιος - апрель
Οκτώβριος - октябрь
Δεκέμβριος - декабрь
Ιανουάριος - январь
Ιούλιος - июль
3. Пап! Мам! Вась! Сонь! и т.п.
4. Сапог (подойдет любая мужская обувь)
Пояснение: Йозеф Лада переименовывает сказку про Золушку.
5. ведать (=знать)
6. никакой (*такой даты нет*)
7. вермишель
8. Порина; Макусиму;
Вурадисураву/Ворадисораву/Вурадисораву/Ворадисурабу и др.
9. мамонт
10. Швецов, Ямщиков, Мельников, Бочаров, Пономарёв...
(*фамилии, образованные от профессий*)
11. волейбол; футбол; бадминтон
12. в метро (MAYAKOVSKAYA)